
PCI4718-PCI4718D-PCI4717



allestimenti e pubblicità

immedia

COPIA RISERVATA AD USO INTERNO

PIANO CALDO CON LAMPAD E A RAGGI INFRAROSSI
WARMING SURFACE WITH INFRARED LAMPS
PLATEAU CHAUD AVEC LAMPES A INFRAROUGES
HEIßPLATTE MIT INFRAROTLAMPE

CE

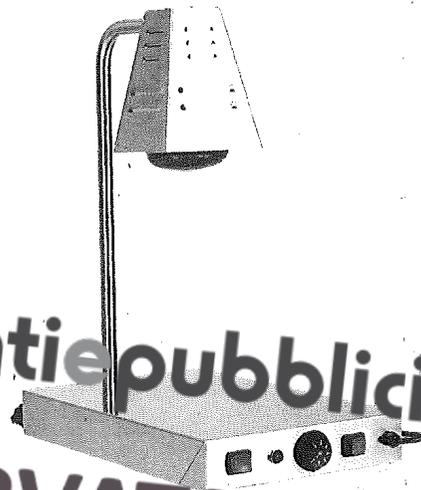
Manuale d'uso e manutenzione
Operation and maintenance manual
Manuel d'emploi et d'entretien
Betriebs-und Wartungsanleitung

PCI4718-PCI4718D-PCI4717

I



allestimenti e pubblicità



immedia

COPIA RISERVATA AD USO INTERNO

PIANO CALDO CON LAMPADE A RAGGI INFRAROSSI

INDICE

1 INFORMAZIONI GENERALI

Scopo del manuale.....	4
Identificazione Costruttore e macchina.....	4
Descrizione del piano caldo a raggi infrarossi...	5
Caratteristiche tecniche.....	5
Dimensioni d'ingombro.....	5
Informazioni sulla sicurezza.....	6

2 INFORMAZIONI SULL' INSTALLAZIONE

Imballo e disimballo.....	7
Zona d'installazione.....	7
Collegamento elettrico.....	7

3 INFORMAZIONI SULL' USO E LA PULIZIA

Descrizione dei comandi.....	8
Consigli d'uso.....	8
Uso del piano caldo a raggi infrarossi.....	8
Pulizia a fine giornata.....	8
Lunga inattività della macchina.....	8

4 RICERCA GUASTI, RICICLAGGIO

Premessa.....	9
Inconvenienti, cause, rimedi.....	9
Smaltimento e riciclaggio.....	9

ALLEGATI

Catalogo ricambi
Schema elettrico

Descrizione del piano caldo a raggi infrarossi

Il presente prodotto, nato appositamente per mantenere costante la temperatura degli alimenti posti sopra il piano riscaldante, è caratterizzato da un'elevata semplicità costruttiva atta a ridurre al minimo la possibilità d'insorgenza di guasti e facilitarne la manutenzione.

Il piano riscaldante è costruito interamente in acciaio inox AISI 304 18/10 con fondo di chiusura in lamiera d'acciaio zincato.

La resistenza a filo è fissata sotto il piano riscaldante.

Peculiarità dei piani riscaldanti è la presenza di lampade a raggi infrarossi posti superiormente al piano, atte ad incrementare ulteriormente la già elevata capacità riscaldante del piano.

Sul fondo del piano caldo sono applicabili 4 piedini in gomma con funzione di sostegno ed isolamento.

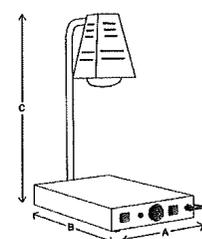
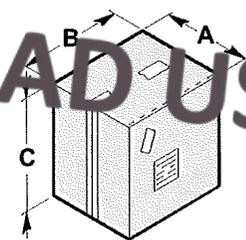
I comandi per accendere ed impostare la temperatura, sono posti sul lato lungo del piano.

Caratteristiche tecniche

Descrizioni	Unità di misura	PCI 4717	PCI 4718	PCI 4718D
Alimentazione di energia elettrica	V Hz Ph	230V 50Hz 1Ph		
Potenza nominale	W	750	500	750
Peso netto	Kg	9	10	8
Peso con imballo	Kg	12	14	11
Installazione		Su banco		
Grado di protezione		IPX4		
Protezione contro la sovraccarica elettrica		Classe I		
Conformità alle direttive norme		2014/30/CE - 2011/35/CE - 1935-2004-CE		

Dimensioni d'ingombro

mm	A	B	C
PCI4717	420	700	940
PCI4718			
PCI4718D			
mm	A	B	C
PCI4717	400	650	600
PCI4718	330	550	680
PCI4718D	330	555	680



allestitimenti pubblici

COPIA RISERVATA AD USO INTERNO

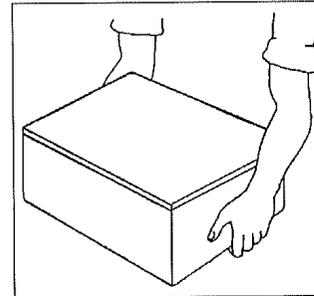
immedia

INFORMAZIONI SULL' INSTALLAZIONE 2

Imballo e disimballo

La macchina è imballata in cartone con l'inserimento di polistirolo per garantire la perfetta integrità durante il trasporto.

- Movimentare l'imballo rispettando le istruzioni.
- Aprire l'imballo e verificare l'integrità di tutti i componenti. Conservare l'imballo per futuri traslochi.
- Effettuare il sollevamento della macchina come indicato e posizionarla nella zona adibita all'installazione.



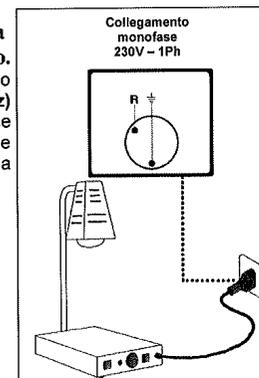
Loia d'installazione

La zona prestabilita loia essere adeguatamente munita e dovrà disporre di presa di distribuzione dell'energia elettrica. Il piano di appoggio deve essere sufficientemente ampio, livellato e asciutto. L'installazione deve avvenire in ambienti con atmosfera non esplosiva. Il montaggio di installazione deve essere eseguita tenendo conto anche delle leggi vigenti in materia di sicurezza sul lavoro.

Tabella Condizioni Ambientali	
Descrizione	Valori
Temperatura di funzionamento	0+5 °C (32+9 °F)
Temperatura di magazzinaggio	-15 a +65 °C (-6 a +19 °F)
Umidità relativa	Massima 80% con temperatura ambiente di 25 °C
	Massima 50% con temperatura ambiente tra 20+60 °C
Polverosità ambientale	Inferiore a 0.03 g/m ³

Collegamento elettrico

⚠ PERICOLO – ATTENZIONE: Il collegamento elettrico alla rete di alimentazione deve essere eseguito da personale specializzato. Accertarsi della perfetta efficienza dell'impianto di messa a terra dello stabilimento. Verificare che la tensione di linea (V) e la frequenza (Hz) corrispondano a quelli della macchina (Vedere la targhetta d'identificazione e lo schema elettrico). La macchina è dotata di cavo elettrico al quale collegare una spina multipolare. La spina è da collegare ad un interruttore a muro provvisto di differenziale.



RICERCA GUASTI, RICICLAGGIO 4

Premessa

In caso di guasti o malfunzionamenti, scollegare la spina dalla presa di corrente e contattare il Servizio Assistenza del vostro Rivenditore. Evitare di smontare le parti interne della macchina.

Il costruttore declina ogni responsabilità per eventuali manomissioni!

Inconvenienti, cause, rimedi

Inconveniente	Causa	Rimedio
	Interruttore generale disinserito	Inserire l'interruttore generale
La macchina non ricarica	La macchina è collegata sulla linea sbagliata	Contattare Servizio Assistenza del vostro Rivenditore
	Resistenza non funzionante	Contattare Servizio Assistenza del vostro Rivenditore

Smaltimento e riciclaggio

La macchina è stata progettata e costruita per una durata media di 10.000 ore di funzionamento. Al termine dell'utilizzo della macchina, seguire le leggi nazionali per lo smaltimento e riciclaggio. Vi invitiamo a contattare le autorità per l'ambiente o enti autorizzati.



allestimenti e pubblicità

COPIA RISERVATA AD USO INTERNO

immedia



FORCAR S.r.l. - Via S. Pertini, 14
47826 Villa Verucchio (RN) Italy
P.IVA 02325580401

- Déclaration de conformité CE
- Konformitätserklärung CE
- Declaración de conformidad CE
- Declaração de conformidade CE
- Декларация соответствия CE
- Αήλωση συμμόρφωσης CE
- Verklaring van overeenstemming CE
- CE overensstemmelseserklæring CE
- Konformitetsförklaring CE
- Vaatimustenmukaisuusvakuutus CE
- Megfelelési nyilatkozat CE
- Deklaracija zgodnosti CE
- Prohlášení o shodě CE
- Declarația de conformitate CE
- CE декларация за съответствие CE
- CE certifikát o zhode CE
- CE izjava o skladnosti CE
- CE vastavusdeklaratsioon CE
- CE atbilstības deklarācija CE
- CE atitikties deklaracija CE

Dichiarazione di conformità CE
CE declaration of conformity

I Il sottoscritto legale rappresentante della Ditta costruttrice, dichiara che il prodotto^(*) sotto elencato:

Model	Serial Nr	Manufactured
PCI4718D	190601697	2019

è conforme, per quanto ad esso applicabile, alle seguenti direttive^(**):

2014/35/CE; 2014/30/CE; REG. 1935/2004/CE; 2011/65/CE

ed alle seguenti normative^(***)):

EN60335-1; EN60335-2-12; EN 55014-1; EN 55014-2; EN61000-3-2; EN61000-3-3

autorizza a costituire il Fascicolo Tecnico^(****):



allestimenti e pubblicità

COPIA RISERVATA AD USO INTERNO



GB I, the undersigned, legal representative of the Manufacturer, state that the product^(*) listed above complies with the abovementioned directives^(**) and regulations^(***)) where applicable and authorise the person listed above to compile the Technical File^(****).

F Le représentant légal de l'entreprise déclare que le produit^(*) susmentionné est conforme, quant aux dispositions qui lui sont applicables, aux directives^(**) et aux normes^(***)) susmentionnées et autorise la personne indiquée ci-dessus à constituer le Dossier Technique^(****).

D Der unterzeichnende gesetzliche Vertreter der Herstellerfirma erklärt, dass das oben genannte Produkt^(*) konform mit den oben erwähnten Richtlinien^(**) und Normen^(***)), soweit auf dieses anwendbar, ist und autorisiert die oben genannte Person, die Technischen Unterlagen^(****) zu erstellen.

E El representante legal de la empresa constitutiva que suscribe, declara que el producto^(*) anteriormente descrito es conforme, en la medida aplicable, a las directivas^(**) y normativas^(***)) arriba mencionadas, y autoriza a la persona arriba indicada a elaborar el Expediente Técnico^(****).

P O abaixo-assinado representante legal da Casa construtora, declara que o produto^(*) acima referido está conforme, no que lhe é aplicável, às directivas^(**) e às normativas^(***)) acima referidas e autoriza a pessoa atrás mencionada, a compilar o Processo Técnico^(****).

PY Нижеподписавшийся юридический представитель компании-производителя заявляет, что изделие^(*), описанное выше, соответствует в том, что к нему применимо, упомянутым выше директивам^(**) и стандартам^(***)), упомянутым выше, и уполномочивает указанное выше лицо составить Технический файл^(****).

Date: 20/06/2019

Orlando Tamburini